

# **SEVERIN**



ART.- NO. **WA 2125 /WA2130**

LT Naudojimo instrukcija

**Vaflinė**



| Techniniai duomenys |                        |         |
|---------------------|------------------------|---------|
| Produkto Nr.        | WA 2125                | WA 2130 |
| Galia               | 1600 W                 |         |
| Įtampa/Dažnis       | 220-240 V~<br>50-60 Hz |         |
| Apsaugos klasė      | 1                      |         |
| Matmenys            | 20 x 25,5 x 11,5 cm    |         |
| Svoris              | 2,3 kg                 |         |

## Vaflinė

### Gerbiamas kliente,

Prieš pradėdami naudoti prietaisą, atidžiai perskaitykite toliau pateiktus nurodymus ir išsaugokite šią instrukciją, kad galėtumėte su ja susipažinti ateityje. Prietaisą gali naudoti tik su šiomis instrukcijomis susipažinę asmenys.

### Prijungimas prie elektros tinklo

Prietaisas turi būti jungiamas tik prie įžeminto kištukinio lizdo, įrengto pagal taisykles. Įsitikinkite, kad maitinimo įtampa atitinka vardinėje etiketėje pažymėtą įtampą. Šis gaminytis atitinka visas privalomas CE ženklavimo direktyvas.

### Prietaiso apžvalga

1. Vaflinė
2. Maitinimo laidas su kištuku
3. Žalias kontrolinis indikatorius
4. Kepimo paviršius
5. Suvynioto laido laikymo skyrius (prietaiso apačioje)
6. Tehninių duomenų lentelė (prietaiso apačioje)
7. Temperatūros valdiklis
8. Parengties indikatorius, raudonas
9. Rankena

### Svarbūs saugos nurodymai

- Siekiant išvengti pavojaus, šio elektros prietaiso ar jo maitinimo laido remonto darbus turi atlikti mūsų klientų aptarnavimo tarnyba. Jei reikalingas remontas, kreipkitės į mūsų klientų aptarnavimo skyrių telefonu ar el. paštu (žr. atskirą garantijos deklaraciją).
- Prietaisas nėra valdomas naudojant išorinį laikmatį arba atskirą nuotolinio valdymo sistemą.
- Prieš valydamis prietaisą, įsitikinkite, kad jis atjungtas nuo elektros tinklo ir visiškai atvėsęs.
- Kad išvengtumėte elektros smūgio pavojaus, prietaiso nevalykite vande-

niu ir nenardinkite jo į vandenį.

- Neprisivylančias kepimo plokštes galima valyti minkštu drėgnu skudurėliu, minkštu šepetuku ar kempine.
- Išsami informacija apie prietaiso valymą pateikta skyriuje *"Valymas ir priežiūra"*.
- **Dėmesio!** Darbo metu prietaiso išoriniai paviršiai labai įkaista. Siekdami išvengti nudegimų, būkite ypač atsargūs. Nelieskite karštų prietaiso dalių; naudokitės rankenėlėmis.
- Šis prietaisas skirtas naudoti buityje ar panašiose vietose, pvz.:
  - parduotuvių, biurų virtuvėse ir kitoje panašioje darbo aplinkoje,
  - agroturizmui skirtose patalpose,
  - viešbučiuose, moteliuose ir pan. bei panašiose apgyvendinimo įstaigose,
  - pensionuose.
- Vaikai (ne mažesni kaip 8 metų amžiaus) ir asmenys su nepakankamais fiziniais, jutiminiais ar protiniais gebėjimais arba asmenys neturintys patirties ir žinių, gali naudoti šį prietaisą jeigu yra prižiūrimi arba yra apmokyti, kaip saugiai naudoti prietaisą ir gerai supranta su prietaiso naudojimu susijusius pavojus bei kokių atsargumo priemonių reikia imtis.
- Vaikams negalima leisti žaisti su prietaisu.
- Neleiskite vaikams valyti ir priežiūrėti prietaisą, nebent jie yra prižiūrimi ir yra bent 8 metų amžiaus.
- Neleiskite vaikams iki 8 metų amžiaus būti šalia veikiančio prietaiso ir jo maitinimo laido.
- **Atsargiai!** Visas pakuotės medžiagas laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje, nes jos gali kelti pavojų, pvz., uždegimo pavojų.
- Kiekvieną kartą prieš naudojant prietaisą

reikia kruopščiai patikrinti, ar nėra defektų ant prietaiso korpuso, maitinimo laidų, uždėtų priedų. Jei prietaisas, pavyzdžiui, buvo numestas ant kieto paviršiaus arba maitinimo laidas buvo traukiamas pernešylyg didele jėga, jo nebegalima naudoti: net ir nepastebimi pažeidimai gali turėti neigiamų pasekmių prietaiso eksploataavimo saugai.

- Neleiskite maitinimo laidui laisvai kabėti.
- **Visuomet ištraukite kištuką iš elektros tinklo lizdo:**
  - **baigę naudotis prietaisu;**
  - **atsiradus bet kokiam sutrikimui;**
  - **prieš valydami prietaisą.**
- Ištraukdami kištuką iš elektros tinklo lizdo, netraukite už maitinimo laidą; visuomet laikykite už paties kištuko.
- Prietaisą pastatykite ant karščiui atsparaus paviršiaus. Nestatykite ir nenaudokite prietaiso šalia sieninių spintelių arba po jomis, taip pat prie lengvai užsiliepsnojančių medžiagų, pavyzdžiui, užuolaidų.
- Kai prietaisas įjungtas arba vis dar karštas, nepalikite jo be priežiūros.
- Prietaiso nenaudokite lauke.
- **Įspėjimas:** Prietaiso nestatykite ir nenaudokite ant karštų paviršių ar šalia jų (pvz., kaitlenčių) arba prie atviros ugnies.
- Maitinimo laidą reikia laikyti atokiau nuo visų karštų prietaiso dalių.
- Jeigu gedimai atsiranda dėl neteisingo naudojimo arba šių nurodymų nesilaikymo, gamintojas už juos neatsako.
- Nenaudokite rankenos norėdami perkelti prietaisą.

## Naudojimo paskirtis

- Prietaisas skirtas vafliams gaminti.
- Bet koks kitoks prietaiso naudojimas, nei aprašyta šioje instrukcijoje yra neteisingas ir gali sukelti sužalojimus arba materialinę žalą.

## Prieš pirmą kartą naudodami

Vaflinę su uždarytu dangčiu reikia pakaitinti dešimt minučių. (Jeigu jūsų vaflinė turi reguliuojamą termostatą, juo nustatykite aukščiausią temperatūrą.) Pirmą kartą įjungus

vaflinę, paprastai juntamas specifinis kvapas, todėl reikia užtikrinti tinkamą vėdinimą – atidaryti langus ar balkono duris.

Vėliau prietaisą išvalykite, kaip aprašyta skyrelyje „Valymas ir priežiūra“. Higienos sumetimais išmeskite du pirmuosius pirmą kartą naudojamame prietaise iškeptus vaflius.

## Naudojimas

- Uždarykite dangtį.
- Prietaisą prijunkite prie elektros tinklo lizdo. Pradės šviesti raudonas indikatorius.
- Temperatūros valdikliu pasirinkite aukščiausią temperatūrą.
- Vaflinę pakaitinkite maždaug aštuonias minutes. Tada ji bus paruošta naudoti.
- Temperatūros valdikliu pasirinkite:  
Šviesūs vafliai = **LOW**  
Vidutiniškai apskrudę = **MID**  
Tamsūs vafliai = **MAX**  
Pradės šviesti žalias indikatorius.
- Kai pasiekiamą nustatyta temperatūra, žalias kontrolinis indikatorius ant temperatūros valdiklio užgesa.
- Pakelkite dangtelį.
- Prieš naudojimą neprisvylančias plokštes reikia sutepti trupučiu gruzdinimui skirtu aliejais ar riebalų, kuriuos galima saugiai įkaitinti iki aukštų temperatūrų.
- Tešlą pilkite ant apatinės plokštės, per vidurį.
- Kad tešla tolygiai pasiskirstytų, nuleiskite dangtelį ir švelniai prispauskite.
- Kai į vaflinę supilama tešla, nušvinta žalias indikatorius. Kai pasibaigs kepimui skirtas laikas ir bus galima išimti vaflius, žalias indikatorius išsijungs.
- Paprastai vafliai iškėja per 2–3 minutes; kepimo laikas priklauso nuo tešlos tipo ir pasirinktos temperatūros.

Atkreipkite dėmesį! Neatidarykite prietaiso dangčio kepimo metu. Jei per anksti atidarysite dangtį, vafliai gali suplyšti ir juos bus sunku išimti.

- Išimdami vaflius nenaudokite jokių aštrių ar smailių daiktų, nes jie gali sugadinti neprisvylančią plokščių dangą.

- Patikrinkite apskrūdimo lygį. Jeigu vafelis per tamsus arba per šviesus, pakeiskite temperatūrą arba kepimo trukmę.
- Tešlą į vafelinę supilkite iš karto išėmus vaflių.
- Baigę naudotis prietaisu, ištraukite kištuką iš sieninio elektros tinklo lizdo ir, atidarę dangtį, palaukite, kol prietaisas atvės.

## Praktiniai patarimai

- Kad vafliai išliktų traškūs, juos sudėkite vieną šalia kito. (Vaflius sudėjus vieną ant kito, jie praras traškumą.)
- Jeigu vietoje vandens yra naudojamas pienas, vafliai būna minkštesni ir tamsesni.
- Kad vafliai iškeptų tolygiai, visi ingredientai turi būti tokios pačios temperatūros.

## Valymas ir priežiūra

- Prieš valydami prietaisą ištraukite kištuką iš sieninio elektros tinklo lizdo ir, atidarę plokštes, palaukite, kol prietaisas atvės.
- Siekdami išvengti elektros smūgio, prietaiso nevalykite vandeniu ir nenardinkite jo į vandenį.
- Nenaudokite šveičiamųjų priemonių ar agresyvių valymo tirpalų.
- Prietaiso išorę valykite minkštu, truputį sudrėkintu skudurėliu.
- Neprisvylančias plokštes galima valyti minkštu drėgnu skudurėliu, minkštu šepetuku ar kempine.

## Receptas

### Briuselio vafliai

*Ingredientai:*

200 g sviesto, 120 g cukraus, ½ pakelio vanilinio cukraus, 2 kiaušiniai, žiupsnelis druskos, 350 g miltų, ½ šaukštelio kepimo miltelių, 150 ml pieno, 300 ml šilto vandens, 1 arbatinis šaukštelis tarkuotos citrinos žievelės.

*Paruošimas:*

Riebalus, cukrų ir vanilinį cukrų išplakite iki kreminės konsistencijos. Toliau plakdami įmaišykite kiaušinius ir druską. Į išmaišytą tešlą mažomis porcijomis suberkite miltus su kepimo milteliais, įpilkite pieną ir vandenį. Galiausiai sudėkite tarkuotą citrinos žievelę.

## Utilizacija



Šiuo simboliu pažymėtus prietaisus, reikia utilizuoti atskirai nuo buitinių atliekų, nes juose yra vertingų medžiagų, kurias galima perdirbti.

Tinkamas šalinimas apsaugo aplinką ir žmonių sveikatą. Jūsų vietos valdžios institucija gali suteikti daugiau informacijos šiuo klausimu.



## **SEVERIN Elektrogeräte GmbH**

Röhre 27

D-59846 Sundern

Tel +49 2933 982-0

Fax +49 2933 982-1333

information@severin.de

Platintojas:

"Sandmani Grupi AS", Laki põik 6,

12919 Talinas, Estija

www.sandman.ee

Modello specificakcija gali būti keičiama.  
**MANUAL WA 2125 / WA 2130 12/24**

